

**ANNESS I**  
**KARATTERISTIČI TAL-PRODOTT FIL-QOSOR**

## **1. ISEM TAL-PRODOTT MEDIĆINALI VETERINARJU**

Purevax RC, lijofiliżat u solvent għal suspensjoni ġhall-injezzjoni

## **2. KOMPOŻIZZJONI KWALITATTIVA U KWANTITATTIVA**

Għal kull doža ta' ml jew 0.5 ml:

### **Sustanzi attivi:**

|  |  |
|--|--|
| Herpesvajrus attenwat tar-rinotrakeite fil-qtates (FHV strejn F2)<br>kaličivirus fil-qtates inattivat (strejn FCV 431 u G1) antiġeni | $\geq 10^{4.9}$ CCID <sub>50</sub> <sup>1</sup><br>$\geq 2.0$ ELISA U. |
|--|--|

<sup>1</sup> doža infettiva tas-cell culture 50%

### **Sustanzi mhux attivi:**

| Kompożizzjoni kwalitattiva tal-ingredjenti u kostitwenti oħra | Kompożizzjoni kwantitattiva jekk dik l-informazzjoni hija essenzjali ġħall-ghoti kif xieraq tal-prodott mediċinali veterinarju |
|---|--|
| <i>Lajofiliżat:</i>   |  |
| <i>Sucrose</i>  |  |
| <i>Sorbitol</i>   |  |
| <i>Dextran 40</i>   |  |
| <i>Casein hydrolysate</i>                                     |  |
| <i>Collagen hydrolysate</i>                                   |  |
| <i>Dipotassium phosphate</i>                                  |  |
| <i>Potassium dihydrogen phosphate</i>                         |  |
| <i>Potassium hydroxide</i>                                    |  |
| <i>Sodium chloride</i>  |  |
| <i>Disodium hydrogen orthophosphate</i>                       |  |
| <i>Monopotassium phosphate anhydrous</i>                      |  |
| <i>Ilma ġħall-injezzjonijiet</i>                              |  |
| <i>Solvent:</i>   |  |
| <i>Ilma ġħall-injezzjonijiet</i>                              | <i>q.s. 1 ml jew 0.5 ml</i>  |

Lijofiliżat: pritkuna kafellatte omoġena.

Solvent: likwidu čar mingħajr kulur.

## **3. TAGHRIF KLINIKU**

### **3.1 Speċi li fuqhom ser jintuża l-prodott**

Qtates.

## **3.2 Indikazzjonijiet għal użu għal kull speċi li fuqha se jintuża l-prodott**

Immunizzazzjoni attiva tal-qtates ta' 8 ġimġħat u akbar:

- kontra r-rinotrakeite viral fil-qtates biex tnaqqas sinjali kliniči,
- kontra l-infezzjoni tal-kaličivirus biex tnaqqas sinjali kliniči.

Bidu tal-immunità: ġimġha wara l-ewwel kors ta' vaċċinazzjoni

Tul tal-immunità: sena wara l-ewwel kors ta' vaċċinazzjoni u 3 snin wara l-aħħar tilqima mill-ġdid.

## **3.3 Kontraindikazzjonijiet**

Xejn.

## **3.4 Twissijiet speċjali**

Laqqam annimali f'sahħithom biss.

## **3.5 Prekawzjonijiet speċjali għall-użu**

Prekawzjonijiet speċjali għall-użu sigur fl-ispeċi li fuqhom ser jintuża l-prodott:

Xejn.

Prekawzjonijiet speċjali li għandhom jittieħdu mill-persuna li tamministra l-prodott medicinali veterinarju lill-annimali:

F'każ ta' amministrazzjoni lilek innifsek b'mod aċċidental, fittex parir mediku mal-ewwel u qis li turi l-fuljett ta' tagħrif jew it-tikketta lit-tabib.

Prekawzjonijiet speċjali għall-protezzjoni tal-ambjent:

Mhux applikabbli.

## **3.6 Effetti mhux mixtieqa**

Qtates:

|  |  |
|--|--|
| Komuni<br>(1 sa 10 annimali / 100 annimal ittrattati):                           | Apatija, anoreksja, u żieda fit-temperatura tal-ġisem <sup>1</sup><br>Reazzjonijiet fis-sit tal-injezzjoni (uġiġi, ħakk, edima) <sup>2</sup> |
| Mhux komuni<br>(1 sa 10 annimal / 1,000 annimal ittrattati):                     | Reazzjoni ta' sensittività eċċessiva <sup>3</sup>  |
| Rari ħafna<br>(<1 annimal / 10,000 annimal ittrattati, inkluż rapporti iżolati): | Rimettar <sup>4</sup>  |

<sup>1</sup> li normalment idumu għal jum jew jumejn

<sup>2</sup> (uġiġi ħafif meta l-qattus jiġi eżaminat, ħakk jew edima limitata) jgħaddu fi żmien ġimġha jew l-aktar fi żmien ġimaghhejnejn

<sup>3</sup> tista' teħtieġ trattament sintomatiku xieraq

<sup>4</sup> l-aktar fi żmien 24 sa 48 siegħa

Ir-rappurtar ta' effetti mhux mixtieqa huwa importanti. Dan jippermetti monitoraġġ kontinwu tas-sigur ta' proddott medicinali veterinarju. Ir-rapporti għandhom jintbagħtu, preferibbilm permezz ta' veterinarju, jew lid-detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq jew ir-rappreżtant lokali

tieghu jew lill-awtorità nazzjonali kompetenti permezz tas-sistema ta' rappurtar nazzjonali. Ara sezzjoni "Dettalji ta' kuntatt"" tal-fuljett ta' tagħrif.

### **3.7 Użu fit-tqala, fit-treddiġħ u fi żmien il-bidien**

Tużax waqt it-tqala kollha u waqt it-treddiġħ.

### **3.8 Interazzjonijiet ma' prodotti mediċinali oħra jew forom oħra ta' interazzjoni**

Hemm informazzjoni dwar is-sigurta u l-effikaċja li turi li dan il-vacċin jista' jitħallat u jiġi amministrat mal-vaċċin ta' Boehringer Ingelheim mingħajr aġġuvant kontra l-lewkemja fil-qtates u/jew jiġi amministrat fl-istess ġurnata iżda mhux jitħallat mal-vaċċin bl-aġġuvant ta' Boehringer Ingelheim kontra r-rabbja.

Hemm informazzjoni dwar is-sigurta u l-effikaċja li turi li dan il-vacċin jista' jitħallat u jiġi amministrat mal-vaċċin mingħajr aġġuvant ta' Boehringer Ingelheim kontra r-rabbja

M'hemmx informazzjoni dwar is-sigurta u l-effikaċja ta' dan il-vacċin meta jintuża flimkien ma' kwalunkwe prodott mediċinali veterinarju ieħor ħlief dawk il-prodotti msemmija aktar 'il fuq. Id-deċiżjoni sabiex jintuża dan il-vacċin qabel jew wara xi prodott mediċinali veterinarju ieħor, għaldaqstant għandha tittieħed kaž b'każ.

### **3.9 Metodi ta' amministrazzjoni u dožaġġ**

Użu għal taħt il-ġilda.

Irrikostitwixxi bil-mod il-vacċin sabiex takkwista suspensjoni uniformi b'formazzjoni limitata ta' ragħwa.

Dehra viżwali wara r-rikostituzzjoni, suspensjoni ċara tagħti fl-isfar.

Wara r-rikostituzzjoni tal-lijofiliżat ma' 0.5 ml jew ml tas-solvent, injetta doža ta' ml jew ta' 0.5 ml (li jiddependi fuq il-preżentazzjoni magħżula), injetta doža waħda ta' vaċċin skont din l-iskema ta' vaċċinazzjoni li ġejja:

L-ewwel kors ta' vaċċinazzjoni:

- l-ewwel injezzjoni: minn età ta' 8 ġimħat,
- it-tieni injezzjoni: 3 sa' 4 ġimħat wara.

Fejn livelli għolja ta' antikorpi materni kontra l-komponenti tar-rinotrakeite jew tal-kaliċivirosi huma mistennija li jkunu preżenti (per eżempju fi frieh ta' bejn 9 sa 12-il ġimħa mwielda minn nisa li kienu mlaqqma qabel it-tqala u/jew kellhom espożizzjoni precedenti magħrufa jew issuspettata ghall-patogenu/patogeni), l-ewwel kors ta' tilqima għandu jigi rimandat sal-età ta' 12-il ġimħa.

Ripetizzjoni tal-vaċċinazzjoni:

- l-ewwel tilqima għandha tingħata sena wara l-ewwel kors ta' vaċċinazzjoni
- tilqim sussegwenti għandhom jingħataw f'intervalli sa tliet snin għall-komponenti tar- rinotrakeite u tal-kaliċivirosi.

### **3.10 Sintomi ta' doža eċċessiva (u fejn applikabbi, proċeduri ta' emergenza u antidoti)**

L-ebda effett mhux mixtieq ħlief dawk digħi msemmija f'sezzjoni 3.6 "Effetti mhux mixtieqa" ma ġew osservati, ħlief żieda fit-temperatura tal-ġisem li tista' f'każi eċċeżzjonali ddum għal 5 ijiem.

**3.11 Restrizzjonijiet speċjali għall-użu u kundizzjonijiet speċjali għall-użu, inkluži restrizzjonijiet dwar l-użu ta' prodotti medicinali veterinarji antimikrobiċi u antiparassitiċi sabiex jiġi limitat ir-riskju ta' žvilupp ta' rezistenza**

Xejn.

**3.12 Perjodi ta' tiżmim**

Mhux applikabbli.

**4. INFORMAZZJONI IMMUNOLOGIKA**

**4.1 Kodiċi ATC veterinarja:**

Vaccin kontra r-rinotrakeite virali fil-qtates, u kaličivirosi fil-qtates.

Jistimola immunità attiva kontra l-herpesvirus tar-rinotrakeite fil-qtates u kaličivirus fil-qtates. Ĝie muri li l-prodott veterinarju medicinali jnaqqas l-eskrezzjoni tal-kaličivirus fil-qtates appena tibda l-immunità u għal sena wara l-vacċinazzjoni.

**5. TAGHRIF FARMAČEWTIKU**

**5.1 Inkompatibbiltajiet maġġuri**

Thallatx ma' ebda prodott medicinali veterinarju iehor hlief mas-solvent provvdut ghall-użu mal-prodott veterinarju medicinali u hlief dawk imsemmija fis-sezzjoni 3.8 hawn fuq.

**5.2 Żmien kemm idum tajjeb il-prodott medicinali**

Żmien kemm idum tajjeb il-prodott medicinali veterinarju kif ippakkjat għall-bejgħ:18-il xahar  
Żmien kemm idum tajjeb wara li jiġi rikostitwit skont l-istruzzjonijet: uža immedjatament.

**5.3 Tagħrif speċjali dwar kif għandu jinħażen**

Aħżen u ttrasporta go frigħ (2 °C – 8 °C).

Ipprotegi mid-dawl.

Tagħmlux fil-friża.

**5.4 In-natura u l-ġħamla tal-ippakkjjar li jmiss mal-prodott**

Flixkun tal-ħiegħ ta' Tip I li fih doža ta' lijofiliżat u flixkun tal-ħiegħ ta' Tip I li fih ml ta' solvent, it-tnejn magħluqin b'tapp tal-butyl elastomer u ssiġillati b'għatu tal-aluminju jew tal-plastik.

Kaxxa tal-plastik li għandha 10 fliexken ta' doža ta' lijofiliżat u 10 fliexken ta' ml ta' solvent.

Kaxxa tal-plastik li għandha 50 flixkun ta' doža ta' lijofiliżat u 50 flixkun ta' ml ta' solvent.

Kaxxa tal-plastik li għandha 10 fliexken ta' doža ta' lijofiliżat u 10 fliexken ta' 0.5 ml ta' solvent.

Kaxxa tal-plastik li għandha 50 flixkun ta' doža ta' lijofiliżat u 50 flixkun ta' 0.5 ml ta' solvent.

Mhux id-daqsijiet kollha tal-pakkett jistgħu qiegħdin fis-suq

**5.5 Prekawzjonijiet speċjali għar-rimi tal-prodotti medicinali veterinarji mhux użati jew materjal ieħor għar-rimi li huwa derivat minn dawn il-prodotti**

Il-mediċini m'għandhomx jiġu mormija mal-ilma maħmuġ jew mal-iskart domestiku.

Uża skemi ta' teħid lura għar-rimi ta' kwalunkwe prodott medicinali veterinarju li ma ġiex użat jew materjal għar-rimi li huwa derivat minn dan il-prodott medicinali veterinarju skont kif jitkolu r-regolamenti tal-pajjiż u skont kwalunkwe sistema nazzjonali tal-ġbir applikabbli għall-prodott medicinali veterinarju kkonċernat.

**6. ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH

**7. NUMRU(I) TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

EU/2/04/051/001-004

**8. DATA TAL-EWWEL AWTORIZZAZZJONI**

Data tal-ewwel awtorizzazzjoni: 23/02/2005

**9. DATA TAL-AHHAR REVİŞJONI TAL-KARATTERISTIČI TAL-PRODOTT FIL-QOSOR**

XX/SSSS

**10. KLASSIFIKAZZJONI TAL-PRODOTTI VETERINARJI MEDICINALI**

Prodott medicinali veterinarju li jingħata bir-riċetta.

Informazzjoni dettaljata dwar dan il-prodott medicinali veterinarju hija disponibbli fid-‘Database’ tal-Prodotti tal-Unjoni (<https://medicines.health.europa.eu/veterinary>).

**ANNESS II**

**KONDIZZJONIJIET U HTIĞIJIET OHRA TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID  
FIS-SUQ**

Xejn.

**ANNESS III**  
**TIKKETTA U L-FULJETT TA' TAGHRIF**

## **A. TIKKETTA**

## **TAGHRIF LI GHANDU JIDHER FUQ IL-PAKKETT TA' BARRA**

**Kaxxa tal-plastik li għandha 10 fliexken ta' lijofiliżat u 10 fliexken ta' solvent**

**Kaxxa tal-plastik li għandha 50 flixkun ta' lijofiliżat u 50 flixkun ta' solvent**

### **1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI VETERINARJU**

Purevax RC lijofiliżat u solvent għal suspensijsi għall-injezzjoni

### **2. DIKJARAZZJONI TAS-SUSTANZI ATTIVI**

Għal kull doža ta' ml jew 0.5 ml:

FHV (strejn F2)

$\geq 10^{4.9}$  CCID<sub>50</sub>

FCV (strejnijiet 431 u G1)

$\geq 2.0$  ELISA U.

### **3. DAQS TAL-PAKKETT**

Lijofiliżat (doža 10 x 1) + solvent (10 x 1 ml)

Lijofiliżat (doža 50 x 1) + solvent (50 x 1 ml)

Lijofiliżat (doža 10 x 1) + solvent (10 x 0.5 ml)

Lijofiliżat (doža 50 x 1) + solvent (50 x 0.5 ml)

### **4. SPEĆI GHAL XIEX HUWA INDIKAT IL-PRODOTT**

Qtates.

### **5. INDIKAZZJONIJIET**

### **6. MODI TA' AMMINISTRAZZJONI**

Użu għal taħt il-ġilda.

### **7. PERJODI TA' TIŻMIM**

### **8. DATA TA' SKADENZA**

Exp. {jj/xx/ssss}

Ladarba rikostitwit uža immedjatament.

### **9. PREKAWZJONIJIET SPEċJALI DWAR KIF GHANDU JINHA ŻEN**

Aħżeen u ttrasporta go frigg.

Ipprotegi mid-dawl.

Tagħmlux fil-friżza.

**10. IL-KLIEM “AQRA L-FULJETT TA’ TAGHRIF QABEL L-UŽU”**

Aqra l-fuljett ta’ tagħrif qabel l-užu.

**11. IL-KLIEM “GHALL-KURA TAL-ANNIMALI BISS”**

Għall-kura tal-annimali biss.

**12. IL-KLIEM “ŻOMM FEJN MA JIDHIRX U MA JINTLAHAQX MIT-TFAL”**

Żomm fejn ma jidhirx u ma jintlaħaqx mit-tfal.

**13. L-ISEM TAD-DETENTUR TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH

**14. NUMRI TAL-AWTORIZZAZZJONI GHAT-TQEGHID FIS-SUQ**

EU/2/04/051/001 Lijofiliżat (10 x doża) + solvent (10 x ml)

EU/2/04/051/002 Lijofiliżat (50 x doża) + solvent (50 x ml)

EU/2/04/051/003 Lijofiliżat (10 x doża) + solvent (10 x 0.5ml)

EU/2/04/051/004 Lijofiliżat (50 x doża) + solvent (50 x 0.5 ml)

**15. NUMRU TAL-LOTT**

Lot {numru}

**TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ UNITAJIET ŻGHAR TA' IPPAKKJAR LI  
JMISS MAL-PRODOTT**

Flixkun ta' lijofiliżat

**1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI VETERINARJU**

Purevax RC



**2. ID-DETTALJI KWANTITATTIVI TAS-SUSTANZA(I) ATTIVA(I)**

Doża waħda  
ml jew 0.5 ml

**3. NUMRU TAL-LOTT**

Lot {numru}

**4. DATA TA' SKADENZA**

Exp. {jj/xx/ssss}

**TAGHRIF MINIMU LI GHANDU JIDHER FUQ UNITAJIET ŻGHAR TA' IPPAKKJAR LI  
JMISS MAL-PRODOTT**

**Flixkun ta' solvent**

**1. ISEM TAL-PRODOTT MEDICINALI VETERINARJU**



Purevax RC solvent

**2. ID-DETTALJI KWANTITATTIVI TAS-SUSTANZI ATTIVI**

1 ml

**3. NUMRU TAL-LOTT**

Lot {numru}

**4. DATA TA' SKADENZA**

Exp. {jj/xx/ssss}

## **B. FULJETT TA' TAGHRIF**

## FULJETT TA' TAGHRIF

### 1. L-isem tal-prodott medicinali veterinarju

Purevax RC lijofiliżat u solvent għal suspensijni għall-injezzjoni.

### 2. Kompożizzjoni

Għal kull doža ta' ml jew 0.5 ml:

#### Sustanzi attivi:

##### Lijofiliżat:

Herpesvajrus attenwat tar-rinotrakeite fil-qtates (FHV strejn F2)  $\geq 10^{4.9}$  CCID<sub>50</sub><sup>1</sup>  
kaličivirus fil-qtates inattivat (strejn FCV 431 u G1) antiġeni  $\geq 2.0$  ELISA U.

##### Solvent:

Ilma għal injezzjonijiet q.s. 1 ml jew 0.5 ml

<sup>1</sup> doža infettiva tas-cell culture 50%

Lijofiliżat: pritkuna kafellatte omoġena.

Solvent: likwidu ċar mingħajr kulur.

### 3. Speċi li għalihom huwa indikat il-prodott

Qtates.

### 4. Indikazzjonijiet għall-użu

Immunizzazzjoni attiva tal-qtates ta' 8 ġimġħat u akbar

- kontra r-rinotrakeite virali fil-qtates biex tnaqqas sinjali kliniči,
- kontra l-infezzjoni tal-kaličivirus biex tnaqqas sinjali kliniči.

Bidu tal-immunità: ġimġha wara l-ewwel kors ta' vaccinazzjoni

Tul tal-immunità: sena wara l-ewwel kors ta' vaccinazzjoni u 3 snin wara l-aħħar tilqima.

### 5. Kontraindikazzjonijiet

Xejn.

### 6. Twissijiet speċjali

Laqqam animali f'saħħithom biss.

#### Prekawzjonijiet speċjali li għandhom jittieħdu mill-persuna li tamministra l-prodott medicinali veterinarju lill-animali:

F'każ ta' amministrazzjoni lilek innifsek b'mod aċċidentalni, fittex parir mediku mal-ewwel u qis li turi l-fuljett ta' tagħrifjew it-tikketta lit-tabib.

#### Tqala u treddiġħ:

Tużax waqt it-tqala kollha u waqt it-treddiġħ.

#### Interazzjonijiet ma' prodotti medicinal oħra u forom oħra ta' interazzjoni:

Hemm informazzjoni dwar is-sigurtà u l-effikaċja li turi li dan il-vaċċin jista' jithallat u jiġi amministrat mal-vaċċin ta' Boehringer Ingelheim mingħajr aġġuvant kontra l-lewkemja fil-qtates u/jew amministrat fl-istess ġurnata iżda mhux jithallat mal-vaċċin bl-aġġuvant ta' Boehringer Ingelheim kontra r-rabbja.

Hemm informazzjoni dwar is-sigurtà u l-effikaċja li turi li dan il-vaċċin jista' jithallat u jiġi amministrat mal-vaċċin mingħajr aġġuvant ta' Boehringer Ingelheim kontra r-rabbja.

M'hemmx informazzjoni dwar is-sigurtà u l-effikaċja ta' dan il-vaċċin meta jintuża flimkien ma' kwalunkwe prodott medicinali veterinarju ieħor ħlief dawk il-prodotti msemmija aktar 'il fuq. Id-deċiżjoni sabiex jintuża dan il-vaċċin qabel jew wara xi prodott medicinali veterinarju ieħor, għaldaqstant għandha tittieħed kaž b'każ.

#### Doża eċċessiva:

L-ebda effett ħlief dawk digħi msemmija fis-sezzjoni "Effetti mhux mixtieqa" ma ġew osservati, ħlief zieda fit-temperatura tal-ġisem li tista', f'kaži eċċeżzjonali, iddu għal 5 ijiem.

#### Inkompatibilitajiet maġguri:

Thallatx ma' ebda prodott medicinali veterinarju ieħor ħlief mas-solvent provvdut għall-użu mal-prodott veterinarju medicinali u ħlief dawk imsemmija fis-sezzjoni t'hawn fuq "Interazzjonijiet ma' prodotti medicinal oħra u forom oħra ta' interazzjoni".

### **7. Effetti mhux mixtieqa**

Qtates:

- Komuni (1 sa 10 annimali / 100 annimal ittrattati): Apatija, anoreksja, u żieda fit-temperatura tal-ġisem<sup>1</sup>  
Reazzjoni fis-sit tal-injezzjoni (uġiġħi, ħakk, edima)<sup>2</sup>
- Mhux komuni (1 sa 10 annimali / 1,000 annimal ittrattati): Reazzjoni ta' sensittività eċċessiva<sup>3</sup>
- Rari ħafna (<1 annimal / 10,000 annimal ittrattati, inkluż rapporti iżolati): Rimettar<sup>4</sup>

<sup>1</sup> Iji normalment idumu għal jum jew jumejn

<sup>2</sup> (uġiġi ħafif meta l-qattus jiġi eżaminat, ħakk jew edima limitata) li jghaddu fi żmien ġimgha jew l-aktar fi żmien ġimaghżejnejn

<sup>3</sup> tista' teħtieg trattament sintomatiku xieraq

<sup>4</sup> l-aktar fi żmien 24 sa 48 siegħa

Ir-rappurtar ta' effetti mhux mixtieqa huwa importanti. Dan jippermetti monitoraġġ kontinwu tas-sigurtà ta' prodott. Jekk tinnota xi effetti serji anke dawk mhux imsemmija f'dan il-fuljett, jew taħseb li l-mediċina ma hadmitx, jekk jogħġibok ikkuntattja, mal-ewwel, lill-verinarju tiegħek. Tista' tirrapporta wkoll kwalunkwe effett mhux mixtieq lid-detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq jew ir-rappreżentant lokali tad-detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq billi tuża d-dettalji ta' kuntatt fit-tmiem ta' dan il-fuljett, jew permezz tas-sistema ta' rapportaġġ nazzjonali.

### **8. Doża għal kull speċi, modi u metodu ta' amministrazzjoni**

Użu taħt il-ġilda

Wara r-rikostituzzjoni tal-lijofiliżat ma' 0.5 ml jew ml tas-solvent, injetta doża ta'ml jew ta'0.5 ml (li jiddeperi fuq il-preżentazzjoni magħżula), injetta doża waħda ta' vaċċin skont din l- iskema ta' vaċċinazzjoni li ġejja:

L-ewwel kors ta' vaċċinazzjoni:

- l-ewwel injezzjoni: minn età ta' 8 ġimġhat,
- it-tieni injezzjoni: 3 sa' 4 ġimġhat wara.

Fejn livelli għolja ta' antikorpi materni kontra l-komponenti tar-rinotrakeite u tal-kaliċivirosi huma mistennija li jkunu preżenti (per eżempju fi frieħ ta' bejn 9 sa 12-il ġimġha mwielda minn nisa li kienu mlaqqma qabel it-tqala u/jew kellhom espożizzjoni preċedenti magħrufa jew issuspettata ghall- patogenu/patoġen), l-ewwel kors ta' tilqima għandu jiġi rimandat sal-età ta' 12-il ġimġha

Ripetizzjoni tal-vaċċinazzjoni:

- l-ewwel tilqima għandha tingħata sena wara l-ewwel kors ta' vaċċinazzjoni
- tilqim sussegwenti għandhom jingħataw f'intervalli sa tliet snin għall-komponenti tar-rinotrakeite u tal-kaliċivirosi.

## **9. Parir sabiex tamministra b'mod korrett**

Irrikostitwixxi bil-mod il-vaċċin sabiex takkwista suspensjoni uniformi b'formazzjoni limitata ta' ragħwa.

Dehra viżwali wara r-rikostituzzjoni, suspensjoni čara tagħti fl-isfar.

## **10. Perjodi ta' tiżmim**

Mhux applikabbli.

## **11. Prekawzjonijiet speċjali għall-ħażna**

Żomm fejn ma jidħirx u ma jintlaħaqx mit-tfal.

Aħżeen u ttrasporta fil-frigġ (2 °C – 8 °C).

Ipproteġi mid-dawl.

Tagħmlux fil-friża.

Tużax dan il-prodott medicinali veterinarju wara d-data ta' skadenza murija fuq il-flixkun wara Exp. Iż-żmien kemm idu tajjeb wara li jiġi imħallat skont l-istruzzjonijiet: uža immedjatament.

## **12. Prekawzjonijiet speċjali għar-rimi**

Il-mediċini m'għandhomx jiġu mormija mal-ilma maħmuġ jew mal-iskart domestiku.

Uža skemi ta' teħid lura għar-rimi ta' kwalunkwe prodott medicinali veterinarju li ma ġiex użat jew materjal għar-rimi li huwa derivat minn dan il-prodott medicinali veterinarju skont kif jitkolu r-regolamenti tal-pajjiż u skont kwalunkwe sistema nazzjonali tal-ġbir applikabbli għall-prodott medicinali veterinarju kkonċernat.

Dawn il-miżuri għandhom jgħinu sabiex jipproteġu l-ambjent.

## **13. Klassifikazzjoni tal-prodotti medicinali veterinarji**

Prodott medicinali veterinarju li jingħata bir-riċetta.

#### **14. Numri tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq u d-daqqsijiet tal-pakkett**

EU/2/04/051/001-004

Kaxxa tal-plastik li fiha:

10 x 1 doža ta' lijofiliżat u 10 x 1 ml ta' solvent jew  
50 x 1 doža ta' lijofiliżat u 50 x 1 ml ta' solvent jew  
10 x 1 doža ta' lijofiliżat u 10 x 0.5 ml ta' solvent jew  
50 x 1 doža ta' lijofiliżat u 50 x 0.5 ml ta' solvent.

Mhux id-daqqsijiet kollha tal-pakkett jistgħu qiegħdin fis-suq.

#### **15. Id-data li fiha ġie rivedut l-ahħar il-fuljett ta' tagħrif**

XX/SSSS

Informazzjoni dettaljata dwar dan il-prodott medicinali veterinarju hija disponibbli fid-‘Database’ tal-Prodotti tal-Unjoni.

#### **16. Dettalji ta’ kuntatt**

Detentur tal-awtorizzazzjoni għat-tqegħid fis-suq:

Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH 55216 Ingelheim/Rhein  
Il-Ġermanja

Manifattur responsabbi għall-ħruġ tal-lott:

Boehringer Ingelheim Animal Health France SCS  
Laboratoire Porte des Alpes  
Rue de l’Aviation  
69800 Saint-Priest  
Franza

Rappreżentanti lokali u d-detalji ta’ kuntatt biex jiġu rrappurtati effetti mhux mixtieqa:

##### **België/Belgique/Belgien**

Boehringer Ingelheim Animal Health Belgium SA  
Tél/Tel: + 32 2 773 34 56

##### **Lietuva**

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Lietuvos filialas  
Tel: +370 5 2595942

##### **Република България**

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Tel: +359 2 958 79 98

##### **Luxembourg/Luxemburg**

Boehringer Ingelheim Animal Health Belgium SA  
Tél/Tel: + 32 2 773 34 56

##### **Česká republika**

Boehringer Ingelheim spol. s r.o.  
Tel: +420 234 655 111

##### **Magyarország**

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & CoKG  
Magyarországi Fióktelep  
Tel: +36 1 299 8900

##### **Danmark**

Boehringer Ingelheim Animal Health Nordics A/S  
Tlf: + 45 3915 8888

##### **Malta**

Boehringer Ingelheim Animal Health UK Limited  
Tel: +44 1344 746957

##### **Deutschland**

Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH

##### **Nederland**

Tel: 0800 290 0 270

### Eesti

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Eesti filiaal  
Tel: +372 612 8000

### Ελλάδα

Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH  
Τηλ: +30 2108906300

### España

Boehringer Ingelheim Animal Health España, S.A.U.  
Tel: +34 93 404 51 00

### France

Boehringer Ingelheim Animal Health France, SCS  
Tél: +33 4 72 72 30 00

### Hrvatska

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Tel: +385 1 2444 600

### Ireland

Boehringer Ingelheim Animal Health UK Limited  
Tel: +353 1 291 3985

### Ísland

Vistor hf.  
Sími: + 354 535 7000

### Italia

Boehringer Ingelheim Animal Health Italia S.p.A.  
Tel: +39 02 53551

### Κύπρος

Boehringer Ingelheim Vetmedica GmbH  
Τηλ: +30 2108906300

### Latvija

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Latvijas filiāle  
Tel: +371 67 240 011

Boehringer Ingelheim Animal Health  
Netherlands bv  
Tel: +31 20 799 6950

### Norge

Boehringer Ingelheim Animal Health Nordics A/S  
Tlf: +47 66 85 05 70

### Österreich

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Tel: +43 1 80105-6880

### Polska

Boehringer Ingelheim Sp. z o.o.  
Tel.: + 48 22 699 0 699

### Portugal

Boehringer Ingelheim Animal Health Portugal,  
Unipessoal, Lda.  
Tel: +351 21 313 5300

### România

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Viena - Sucursala Bucureşti  
Tel: +40 21 302 28 00

### Slovenija

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG  
Podružnica Ljubljana  
Tel: +386 1 586 40 00

### Slovenská republika

Boehringer Ingelheim RCV GmbH & Co KG, o.z.  
Tel: +421 2 5810 1211

### Suomi/Finland

Vetcare Oy  
Puh/Tel: + 358 201443360

### Sverige

Boehringer Ingelheim Animal Health Nordics A/S  
Tlf: +46 (0)40-23 34 00

### United Kingdom (Northern Ireland)

Boehringer Ingelheim Animal Health UK Limited  
Tel: + 44 1344 746957

## 17. Tagħrif ieħor

Ġie muri li l-prodott inaqqas l-eskrezzjoni tal-kaličivirus fil-qtates appena tibda l-immunità u  
ghal sena wara t-tilqima.